Zeitschrift: Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin

Band: 96 (1970)

Heft: 37

Rubrik: Bärner Platte

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 21.11.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch



Ueli der Schreiber:

Arabesken

Vor etlichen Jahren habe ich in schlecht verhaltener Empörung darüber berichtet, wie die rotchinesischen Plomaten eine würdige alte Villa am Kalcheggweg durch das Anbringen von eisernen Fensterläden und Gittern in eine Festung verwandelten. Ich verschwieg damals, daß jenes Haus, dessen frühere Besitzerin es niemals an einen erklärten Feind unserer Demokratie verschachert hätte, durch einen weniger zimperlichen Makler dennnoch in dessen Hände geraten war. Da sich solche Spielchen zu wiederholen drohen, möchte ich heute etwas zu diesem Thema sagen.

In Bern hat der Ausdruck «Ausverkauf der Heimat» eine ganz be-sondere Bedeutung. Wer einer ausländischen Botschaft ein Stück Land verkauft, macht daraus nicht nur ein Stück Schweizerboden in frem-



Wander-Wunderland ... Weißes Hochland ... Berner Oberland ... Alpenland Weltbekannt ...

... GSTAAD!

Gastfreundlich das ganze Jahr!

dem Besitz, sondern geradezu ein Stück Auslandboden im eigenen Land. So jedenfalls kann man die Exterritorialität solcher Liegen-schaften deuten. Das hat dann zur Folge, daß zum Beispiel unsere Polizei ohne ausdrückliche Erlaubnis das Grundstück nicht betreten darf, selbst wenn darauf die gräßlichsten und erschröcklichsten Dinge geschehen. Wer schon je eine nächt-liche Garden Party gewisser südländischer Plomaten hat mitanhören müssen, weiß, was das bedeuten kann.

Aber man darf natürlich nicht kleinlich sein. Es ist klar, daß eine Bundesstadt verpflichtet ist, den hier akkreditierten Plomaten die notwendigen Gebäude zur Verfügung zu stellen. Dagegen hat niemand etwas. Andererseits sollten uns die Plomaten aber auch nicht überfordern, indem sie sich in einem Maße breitmachen, das in keinem vernünftigen Verhältnis zu ihrer Bedeutung steht. Vergleicht man etwa die Personalbestände der chinesischen und russischen Botschaften mit denjenigen der Engländer oder Amerikaner, dann müßte man daraus schließen, daß wir mit den Kommunisten außerordentlich lebhafte Beziehungen pflegen, während uns die westlichen Mächte weit weniger bedeuten. Da das aber nicht zutrifft, darf man sich mit Recht fragen, was denn all die vielen Lenin- und Mao-Jünger in Bern eigentlich den ganzen Tag und vielleicht auch in der Nacht trei-

In jüngster Zeit fällt in dieser Hinsicht auch die Vereinigte Arabische Republik auf. Das vor noch nicht langer Zeit erweiterte Gebäude am Elfenauweg scheint bereits zu klein geworden zu sein; die Araber ha-ben jetzt eine Villa am Willadingweg besetzt, und wenn vorderhand auch noch keine Kamele im Garten (der in Parkplätze umgewandelt werden soll) weiden, so hört man doch aus den offenen Fenstern die guttural plärrende Radiomusik, wie wir sie auf der Beromünster-Mittelwelle bereits von Algerien her gewohnt sind und bei aller Weltoffenheit halt doch weniger schätzen als einen urchigen Mischtträppeler oder Jodel. Irgendwie ist dieser arabische Expansionsdrang ja schon zu verstehen: wenn man die ganze Sinai-Halbinsel hat hergeben müssen, so beschafft man sich eben dort Land, wo man es erhält und wo man dazu erst noch keine Ar-mee, sondern bloß Geld braucht. Trotzdem möchte ich beifügen, daß es bei der herrschenden Wohnungsnot auch Schweizer gäbe, die ein solches Haus brauchen könnten ...

In diesem Zusammenhang fällt noch etwas auf: Es gibt offenbar immer wieder Berner, die sich nicht viele Gedanken darüber machen,

FOT FOT FOT FOT FOT

Ein Berner namens Otto Bock

sah eine Maid im Mini-Rock und gleich daneben eine Maid in ausgeprägtem Maxi-Kleid.

« I gloube ... » stöhnte. Otto Bock ... Doch hier erlitt er einen Schock, der ihm die Sprache völlig raubte; und darum wird, was Otto glaubte bezüglich Mini-Maxi-Kleider uns ein Geheimnis bleiben, leider.



wem sie ihr Land verkaufen, sondern die einzig darauf bedacht sind, einen möglichst hohen Gewinn zu erzielen. Dabei kommen Käufer, hinter denen die Finanzkraft einer ganzen Nation steht, natürlich besser weg als Private, und merkwürdigerweise sind selbst die Vertretungen von Ländern, denen wir Entwicklungshilfe gewähren, im Ausland gar nicht knauserig. Und wenn solche Plomaten wissen, daß ein Besitzer sein Haus nicht an Ausländer verkaufen will, dann bedienen sie sich einfach eines schweizerischen Mittelsmannes. Solche Spekulanten findet man immer, und es scheint auch genug Berner zu geben, die den Schwindel nicht oder jedenfalls zu spät merken.

Ich möchte darum allen, die sich zum Beispiel in der Elfenau niederzulassen gedenken, einen Rat geben: Versuchen Sie nie, persönlich als Hauskäufer aufzutreten, sondern beauftragen Sie einen arabischen Spekulanten damit - er hat die besseren Chancen als Sie.

Briefkasten für Nichtberner

(Nur für dringende Fälle!)

Frl. E. Z. in G. Ganz richtig: In diesem Jahr ist wieder eine Volkszählung fällig. Warum, kann ich Ihnen leider nicht sagen. Für mich ist der Fall nämlich klar: Wir sind doch - wie bereits anläßlich des Rütlischwurs 1291 festgestellt wurde ein einzig Volk von Brüdern. Diese Zahl gilt nach meiner Auffassung auch heute noch.

* * *

• Schmerzen? • Grippe? • Kopfweh?

Neu! Jetzt auch Aspro-Brausetabletten, empfehlenswert selbst bei empfindlichem

Herrn H. D. in O. Ich bewundere Ihren Mut, zu sagen, Rauschgifte seien jugendgefährdend und Pop Festivals blöd. Bei uns darf man das nur denken, sonst wird man in jenen Zeitungen, die auch die dümmsten Zuschriften halbwüchsiger Leser veröffentlichen, als seniler Griesgram verdammt. Jaja, ich weiß schon: In New York gibt es 20 000 rauschgiftsüchtige Junge; aber das tut nichts zur Sache - wir sind eben viel besser als die Ameri-